

人民日报

RENMIN RIBAO

(代号1—1)

1986年9月28日
星期日
丙寅年八月廿五
北京地区天气预报
白天 晴
风向 北转南
风力 二、三级
夜间 晴
风向 南转北
风力 一、二级
温度 最高 23℃
最低 8℃

促进汉字规范化，消除社会用字混乱



国务院批准《第二次汉字简化方案(草案)》，并拟重行发表《简化字总表》，这对促进汉字规范化，消除当前社会用字严重混乱现象，具有十分重要的意义。

建国以来，在整理和简化汉字、促进汉字规范化方面做了大量工作。1956年公布《汉字简化方案》，方案中的简化字分四批推行；1964年在《汉字简化方案》的基础上编印了《简化字总表》，连同偏旁类推简化字在内，共收简化字二千二百三十六个。1965年公布《印刷通用汉字字形表》。《简化字总表》是国务院批准制定的，其它字表都是有关部门制定的。汉字的整理和简化，在普及教育、提高文化、以及社会主义各项事业中起了积极的作用。

《第二次汉字简化方案(草案)》发表于1977年12月。限于当时的历史条件，文字改革委员会还未恢复正常活动，这个方案的产生过程很不规范，所以发表以后，许多人认为这一次的汉字简化有些急于求成，字数太多，许多字简得不合理，要求试用是急，不利于社会应用。对这个草案的简化字如何处理，是需要很好研究的问题。原中国文字改革委员会曾多次征求社会各方面的意见，并做了一些实际工作。在这个过程中，社会各界对这批简化字一直存在不同的意见，相当多的人主张不要推行这批简化字。这种意见是值得重视的。对待这批简化字，不能孤立地去看，而必须把它放在现代汉字的应用和整理中去全面考虑。1956年以来推行的简化字数量不算少了，有些字至今不能被人们准确使用，还需要一段时间来充分消化和

巩固。就汉字的发展看，经过前一段简化后，也需要在一个时期内保持相对的稳定性。事物的发展总是有阶段性的。认为汉字简化得越多越快就越越好或汉字笔画越少就越好的看法，是不全面的。对今后的汉字简化应持谨慎的态度，主要是顺其自然，因势利导，做好工作。现在，国务院决定将《第二次汉字简化方案(草案)》予以废止，这是符合当前实际的，是正确、积极的，将有利于继续推行已经正式规定的简化字，有利于促进汉字规范化，有利于社会对汉字的使用。

当前，社会上滥用繁体字，乱造简化字，以及写错别字的现象是相当普遍的，使用汉语拼音不按国家规定的拼音方案或使用得不准确的也很多。造成这种情况的原因是复杂的，而其中重要的原因是汉字规范化工作没有及时跟上，没有引起社会足够的重视。今后，必须切实加强和改进这方面的工作。

我国正在从事现代化建设。现代化要求各方面加强规范化和标准化，借以提高工作效率。文字是记录语言的符号，是非常重要的传递信息的工具，它需要规范化是不言而喻的。文字的规范化，往往反映一个民族、一个地区、一个国家的文明程度。我们必须把推行汉字规范化、消除社会用字混乱，提高到加强社会主义物质文明和精神文明建设的战略高度来认识。

文字的应用关系到社会各个方面，文化、教育、出版、新闻、科学、电影、邮电、交通、商业等部门，都应加强对汉字应用的管理，结合本部门的实际情况，实事求是地制定有关语言文字规范，认真执行。促进汉字规范化，人人有责。各级语言文字工作部门更有责任加强统一领导，会同有关部门努力作好汉字规范化的工作。

国务院发出通知 废止第二次汉字简化方案

新华社北京9月27日电 国务院最近发出通知，同意并转国家语言文字工作委员会《关于废止〈第二次汉字简化方案(草案)〉和纠正社会用字混乱现象的请示》，决定从即日起停止使用《第二次汉字简化方案(草案)》，并强调对汉字的处理应持谨慎态度，使汉字形体在一个时期内保持相对稳定，以利社会应用。

国务院的通知指出，当前社会上滥用繁体字，乱造简化字，随便写错别字，这种用字混乱现象，应引起高度重视。国务院责成国家语委尽快会同有关部门研究、制订各方面用字管理办法，逐步消除社会用字混乱的不正常现象。

国家语委在给国务院的请示中说，收在1964年原中国文字改革委员会编印的《简化字总表》的两千二百多个简化字需要充分消化和巩固。考虑到汉字形体在长期使用中应保持相对稳定，对社会应用和纠正当前社会上用字混乱现象较为有利。经过反复研究，建议将《第二次汉字简化方案(草案)》予以废止，今后使用简化字，一律以《简化字总表》为准。《简化字总表》将由国家语委重行发表。

针对当前社会上滥用繁体字和乱造简化字也相当严重的现象，以及使用汉语拼音也存在不准确的问题，国家语委在请示中还对社会用字作出了如下规定：印刷和整理出版古籍，可以使用繁体字；姓氏用字可以使用被淘汰的异体字；除上述情况某些特殊需要外，其他方面应当严格遵循简化字的规范，不能随便使用被淘汰了的繁体字和被淘汰的异体字，也不能使用不规范的简化字。

从实际出发开辟致富门路 西北贫困地区乡镇企业开始起步 从业人员已占农牧业总人口的13%

新华社北京9月27日电 (记者孙洪祥、张松青)我国西部边陲地区乡镇企业开始起步。去年，陕西、甘肃、宁夏、青海五个省、自治区乡镇企业从业人员达到三百五十万人，占农牧业总人口13%；总产值八十六亿六千四百万元，比1980年增长了百分之二十。

西部贫困地区乡镇企业有三个特征。一是着眼于当地自然资源的开发利用。对那些基础薄弱、储量小、埋藏浅、不宜国家投资开发的“鸡窝矿”或非金属矿产，如金、煤、石膏、石棉、云母、大理石等，由乡、村集体或农民户、个体户进行开采，然后有选择地发展工

业原料加工业和建材业。对植物资源则通过发展农副产品加工业来提高它的经济价值，如利用薯类、豆类发展粉条(条)加工业；二是“土打土闹”起家，在积累资金、技术、经营管理经验和拓展市场的基础上，逐步发展。三是在发展有竞争能力的土特产品打入国内市场的同时，努力开拓以当地和近处市场为主要目标的产品，为农村、城市生产和人民生活服务，如木器家具厂、小五金厂、民族服装厂、果汁饮料厂、以及面粉厂、榨油厂，等等。

西北贫困地区从实际出发办乡镇企业，使一些难以有所作为的乡、村找到了致富门路。

语音教具读卡机问世

新华社北京9月27日电 我国第一台“读卡机”由长春市读卡机厂试制成功。今天在北京通过了国家语言文字工作委员会专家的部级鉴定。

绘有彩色图案、文字并配有录音带的卡片，插在小小的读卡机上，马上就能播出清晰的声音，为人们提供学习外语的标准发音。读卡机寓教于乐之中，是学习外语、汉语拼音或普通话较好的教具。

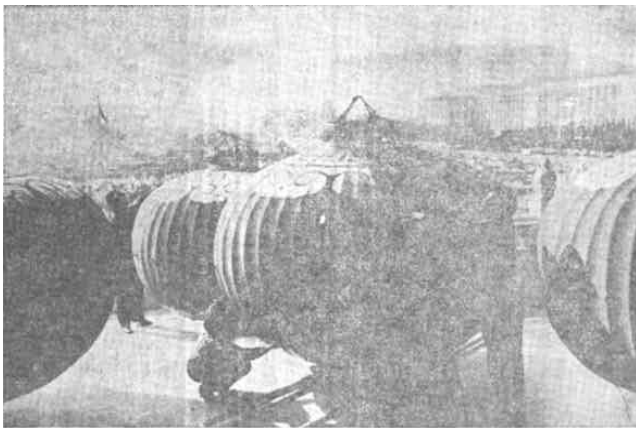
这种读卡机的试制成功填补了国内的空白，它在今年全国儿童玩具展销会上被评为十佳产品之一。

山东青年踊跃应征入伍

山东省今年又掀起了踊跃报名应征入伍的热潮。征兵工作一开始就出现了兄弟争相报名、父母为子女报名、未婚妻支持“心上人”报名的动人景象。一千多名兄长在前线的青年也参加了报名应征的行列。沂源县青年战士张永志入伍前，家里前后有九人参军参战，至今仍有四个孩子在部队服役。他还经常拄拐步行十多公里，赶到乡里为小儿子报名。特别引人注目的有五百五十多名致富的“小能人”和两万多富裕户子弟参加了入伍申请。

(新华社社)

国庆前夕，北京市美术大红厂技工工人登上天安门城楼检修。



本报记者 王京仁摄

邓小平会见日中经济协会访华团时强调 发展中日经济关系对两国都有利 希望日本采取多渠道方式加强同中国的合作

新华社北京9月27日电 (记者冯秀菊)中共中央顾问委员会主任邓小平今天在会见日中经济协会访华团时说，如果中日两国之间的贸易额达到日本对对外贸易总额的百分之四，这不仅对中国有利，而且对日本也没有害处。

据新华社北京9月27日电 (记者冯秀菊)中共中央顾问委员会主任邓小平今天在会见日中经济协会访华团时说，如果中日两国之间的贸易额达到日本对对外贸易总额的百分之四，这不仅对中国有利，而且对日本也没有害处。

据新华社北京9月27日电 (记者冯秀菊)中共中央顾问委员会主任邓小平今天在会见日中经济协会访华团时说，如果中日两国之间的贸易额达到日本对对外贸易总额的百分之四，这不仅对中国有利，而且对日本也没有害处。

据新华社北京9月27日电 (记者冯秀菊)中共中央顾问委员会主任邓小平今天在会见日中经济协会访华团时说，如果中日两国之间的贸易额达到日本对对外贸易总额的百分之四，这不仅对中国有利，而且对日本也没有害处。

以中国希望日本能从长远出发帮助中国发展起来，这样对日本也有利。

邓小平说，可能有人会担心，中国发展起来了会和日本竞争，其实不然。如果中日贸易发展了对两国都是有利的。

邓小平对访华团最高顾问高藤类四郎、团长河合良一讲，“从长远看，你们在世界上要再找一个大的贸易伙伴，我看只有中国。”

邓小平说，中国现在缺乏资金，日本的钱找不到出路。他希望日本采取多渠道的

方式加强同中国的合作。他强调，两国经济关系发展了，将有助于推动两国政治关系和人民之间关系的改善。

会见中，邓小平再次重申：中国坚持对外开放政策。现在，中国的问题不是不开放。他说，中国执行的对外开放政策是不会改变的，是谁也变不了的。因为，中国的现行政策得到了人民的拥护，人民得到了益处。

邓小平说，中国现在缺乏资金，日本的钱找不到出路。他希望日本采取多渠道的

邓小平说，中国现在缺乏资金，日本的钱找不到出路。他希望日本采取多渠道的

访问中，日中双方研究了如何解决贸易不平衡等问题，并对今后发展两国的经贸关系问题取得了一致的意见。

半个多小时的会见是在轻松愉快的气氛中进行的。

邓小平在会见中还回顾了他在访问日本时同日中经济协会会长土光敏夫会晤的情景。邓小平请高藤类四郎转达他对九十岁高龄的土光敏夫的问候。

高藤类四郎说，代表团这次来华亲眼看到中国的经济得到了飞速的发展，中国出现了安定的局面。他说，

天津中外合资企业双方受益 外国投资者资金利得率达百分之二十

本报讯 记者肖英报道：天津市已开业的七十家中外合资企业，在国内外投资界平均利得率百分之十四点四的高效益中，中方引进资金、技术、管理经验上的新成果，证实了中外合资企业互惠互利，很有干头。

迄今，天津市已与十一个国家和地区签订了中外合资项目一百七十多个，投资总额达五亿七千万美元。已开业的合资企业今年一至八月创利两千八百多万美元，外汇收入一千五百多万美元，外汇收支平衡有余。其中，尤以工业产品型项目经济效益最佳，今年已生产六千六百个棉织袋，部合格，销路比前年增长了六倍。

利厂家因设备等问题，除去年度外，其余二十三家全部盈利，产品外销情况良好。今年一至八月，外国投资者在这些合

玩忽职守导致进口大型设备烧毁 太原市四名国家工作人员被判刑 两名工人系直接肇事者，以失火罪分别判刑

新华社太原9月27日电 (记者尚代江、孔昭武)太原市中级人民法院最近审理了一起由国家机关工作人员严重官僚主义、不负责任、玩忽职守导致一台从国外引进、尚未开箱验收的大型设备被烧毁的重大案件。原太原市古交区硐石沟煤矿矿长程国义、矿党总支书记王金元，以玩忽职守罪分别判处有期徒刑四年和二年；原太原市煤炭工业局煤炭处副处长谷晋生、太原市公安局古交区硐石沟煤矿的其他有关负责人，中共山西省委、省政府和中共太原市委、市政府已分别作出给予党纪、政纪处分的决定。

1984年10月，经有关部门批准，太原市古交区所属硐石沟煤矿决定从美国引进一台马克—22型薄煤层采煤机组。合同签订后，程国义、王金元、谷晋生、王恒茂等人，分别于1985

年1月和3月，先后赴美国实地考察和进行引进设备中检验。但是程国义等人只出国观光，对引进工作却采取敷衍了事、极不负责任的态度。1985年11月至今年1月，进口设备分三批运到太原市古交区硐石沟煤矿后，没有采取任何必要的防范措施就露天堆放在事故隐患很多的矿机修车间院内。

有关部门和科室曾向程国义提出采取安全防范措施的建议，但程国义仍不重视，任其放任之，以致造成了今年3月的特大火灾事故，直接经济损失达二百六十多万元，使价值五百九十三万元的采煤机组无法修复使用。特别恶劣的是，在事故发生后，程国义、王金元竟指使矿政工科长补记所谓会议记录，制造曾安排过安全防火工作的伪证，企图图赖责任。

国务院领导同志对这次事故十分重视，专门派出检查组，协同山西省调查组，太原市人民检察院经过立案侦查，认为此案已构成玩忽职守罪，并于今年5月29日批准将程国义、王金元、谷晋生、王恒茂

太原市中级人民法院8月30日开庭审理宣判时，程国义等四人不服，提出上诉。9月16日，经山西省高级人民法院二审裁定，驳回上诉，维持原判。

太原市中级人民法院8月30日开庭审理宣判时，程国义等四人不服，提出上诉。9月16日，经山西省高级人民法院二审裁定，驳回上诉，维持原判。

太原市中级人民法院8月30日开庭审理宣判时，程国义等四人不服，提出上诉。9月16日，经山西省高级人民法院二审裁定，驳回上诉，维持原判。

太原市中级人民法院8月30日开庭审理宣判时，程国义等四人不服，提出上诉。9月16日，经山西省高级人民法院二审裁定，驳回上诉，维持原判。

太原市中级人民法院8月30日开庭审理宣判时，程国义等四人不服，提出上诉。9月16日，经山西省高级人民法院二审裁定，驳回上诉，维持原判。

太原市中级人民法院8月30日开庭审理宣判时，程国义等四人不服，提出上诉。9月16日，经山西省高级人民法院二审裁定，驳回上诉，维持原判。

太原市中级人民法院8月30日开庭审理宣判时，程国义等四人不服，提出上诉。9月16日，经山西省高级人民法院二审裁定，驳回上诉，维持原判。

太原市中级人民法院8月30日开庭审理宣判时，程国义等四人不服，提出上诉。9月16日，经山西省高级人民法院二审裁定，驳回上诉，维持原判。

太原市中级人民法院8月30日开庭审理宣判时，程国义等四人不服，提出上诉。9月16日，经山西省高级人民法院二审裁定，驳回上诉，维持原判。

太原市中级人民法院8月30日开庭审理宣判时，程国义等四人不服，提出上诉。9月16日，经山西省高级人民法院二审裁定，驳回上诉，维持原判。

太原市中级人民法院8月30日开庭审理宣判时，程国义等四人不服，提出上诉。9月16日，经山西省高级人民法院二审裁定，驳回上诉，维持原判。

太原市中级人民法院8月30日开庭审理宣判时，程国义等四人不服，提出上诉。9月16日，经山西省高级人民法院二审裁定，驳回上诉，维持原判。

太原市中级人民法院8月30日开庭审理宣判时，程国义等四人不服，提出上诉。9月16日，经山西省高级人民法院二审裁定，驳回上诉，维持原判。

太原市中级人民法院8月30日开庭审理宣判时，程国义等四人不服，提出上诉。9月16日，经山西省高级人民法院二审裁定，驳回上诉，维持原判。

太原市中级人民法院8月30日开庭审理宣判时，程国义等四人不服，提出上诉。9月16日，经山西省高级人民法院二审裁定，驳回上诉，维持原判。

太原市中级人民法院8月30日开庭审理宣判时，程国义等四人不服，提出上诉。9月16日，经山西省高级人民法院二审裁定，驳回上诉，维持原判。

太原市中级人民法院8月30日开庭审理宣判时，程国义等四人不服，提出上诉。9月16日，经山西省高级人民法院二审裁定，驳回上诉，维持原判。

太原市中级人民法院8月30日开庭审理宣判时，程国义等四人不服，提出上诉。9月16日，经山西省高级人民法院二审裁定，驳回上诉，维持原判。

洁净的水，是上海市民的生命线，也是上海工业部门的主要命脉之一。为了改善全市水质，千百吨水处理专家日夜攻关。然而，在上海市工业用水技术中心中，女工程师李芳兰却因对工作提了一些意见和建议，而遭到本单位少数负责工作人员的百般压制和打击，被剥夺了工作权利，逼得她几乎走上绝路。

去年春天，李芳兰正在进行“甜叶菊浓缩”试验。上海市工业用水技术中心的顶头上司——市化工局所属的化工装备公司的一位经理未经任何手续，擅自将外单位的其他样品也拿来试验，使实验设备受损。李芳兰对这种不按规定制度办事又违背科学的做法提了意见。加之她过去也向领导提过一些意见和建议，从此便二连三地遭到单位领导的冷落和打击。她交给领导的问题报告被“丢失”了，要求做课题的请求石沉大海。不久，作为技术负责人之一的李芳兰又被莫名其妙地排挤出“甜叶菊”课题组，只好在试验室里过苦日子。

同年12月20日，技术中心决定召开“甜叶菊”

一位献身事业的女工程师，只因给领导违背科学的做法提了一点意见，被剥夺了工作权利，逼得她几乎走上绝路……这就是：

发生在上海的“李芳兰事件”

新华社记者 郭鸣飞

几个月间，这位女工程师竟被诬为“疯子”，失去了科研工作权利。

大量调查表明，四十四岁的李芳兰是一位很有事业心的科研骨干，她长期在高分分子分离膜及高度水处理研究，先后在国内外学术杂志上发表过三十多篇论文，获得多项科研成果，其中和同伴一起研制的离子交换电渗器荣获上海市1983年重大科技成果三等奖。1984年2月，李芳兰从上海合成树脂研究所调到工业用水技术中心工作。为了早日改善水质，她放弃节假日休息，热情为中心撰写了工作计划。同年10月，她被派往日本大阪市立工业研究所进修。在异国他乡，李芳兰刻苦学习，还用零钱造了外汇买了专业书和资料。回国时，她没带任何私人物品，却带回了一百三十多公斤的书稿。

许多熟悉李芳兰人士的科技人员说，李工是一个事业重如山、视个人利益淡如水的。她家里住房窄，煮饭炒菜在门外几乎是“露天作业”，但她从无怨言。丈夫患重病，她没向组织提一句要求照顾的话，默默地自己克服困

本报讯 全球气候异常的原因究竟是什么？为了探索这个举世关注的问题，9月22日，中国科学院“科学一号”船从青岛向太平洋进发，开始了对西太平洋热带海域大气的海上综合考察工作。

太平洋与地球气候变化密切相关，美国、日本、法国、苏联等国家先后对其进行了科学考察。为了加强这个项目研究，中国科学院将它列为院基础重大研究项目，同时积极承担我国“七五”科技攻关项目中高空相互作用的研究。这次，中科院组织了空前的阵容，分乘两艘船进行考察。另一条船“实验三号”将于10月15日从广州启航。两船在抵达菲律宾达沃港后，将进行编队同步考察。这在国际上是首次。

(杜明)

《佛山行》影展在北京展出

本报讯 《佛山行》摄影艺术展览，目前正在北京中国美术馆展出。一百八十三幅作品反映出珠江三角洲的侨乡佛山市百业兴旺、人民富裕、文化繁荣的新景象。(一飞)

且看此事怎样了结

叶 伟

迫害知识分子，是一种愚昧、落后的行径，同现代化格格不入，同精神文明背道而驰。然而在秦泰经济发达、文化昌盛的上海，时至今日竟会发生“李芳兰事件”——一位女工程师仅仅因为对工作提了一些意见和建议而遭到迫害。这件事提醒人们：现在确还有少数单位的领导，思想整落落后一个时代，你给他提意见他就要整你，什么民主与科学，对他来说不啻海外奇谈。

当然，时代毕竟不同了，李芳兰的同事们挺身而出，著名律师李国机等等站出来，上海市委办公厅等迅速干预，真相终于大白，问题揭诸报端，已经迈出了不错的一步。现在人们关心的是：此事怎样了结？

知识分子挨整，挨整者虽只是两个领导，但假借的名义往往是一级组织，个人怎能向一级组织打官司！这就是为什么有的知识分子受了迫害有冤无处诉，上级部门处理起来无从下手的原因之一。

“李芳兰事件”的解决是有希望的，因为已经诉诸法律，人们拭目以待；追究整害人的法律责任，以儆效尤！



男篮手球决赛将近 足球大战愈趋激烈

亚运会球类比赛进入高潮

本报汉城9月27日电 记者刘小明报道：亚运会男篮比赛今天又赛四场，中国队以九十四比五十四战胜希腊的西亚队。旅日队约旦，南朝鲜队以一百一十二比五十二胜希腊队，南朝鲜队以九十九比七十四胜科威特队，马来西亚队以九十三比八十八胜日本队。

有八个队参加，采用单循环制的亚运会男篮比赛到今天赛程已过半，局势逐渐明朗，西四战四胜不败的中国队和南朝鲜队将争冠军，第三名将由约旦队和菲律宾队争夺，日本队四战四负，看来只能与科威特队争第五名了。

28日，中国男篮将同马来西亚队交锋。亚运会女篮比赛近两天无赛事。

中国男篮后卫孙凤武的上篮动作。

本报记者摄

中国队硬仗还在后头

本报汉城9月27日电 记者刘小明报道：到今天为止，亚运会足球分组的形势已经明朗，进入复赛的中国队已基本确定。

A组的伊拉克队今天以2：1战胜泰国队，三胜一负积六分肯定出线，这个组的阿拉伯联合酋长国队三战三胜，不论29日最后一

战胜负如何均出线。B组只剩中国队同南朝鲜队最后一战，只要中国队不输五球以上，南朝鲜队的出线就不成问题；如果南朝鲜队胜，将名列小组第一。B组第一名将同D组第二名伊朗队交锋，B组第二名同D组第一名科威特队相遇。C组的沙特阿拉伯队两战两胜，已肯定出线。两战两负的卡塔尔队极可能获小组另一出线权。

下平场，中国队队员斗志旺盛，防守严密，特别是守门员内福表现出色，几次救出七米球和对角球。日本队则在最后时刻体力不支，出现失误，终于败北。

今天的中日手球之战争夺十分激烈，双方比分始终没有拉开。日本队多次夺得亚锦赛冠军，以往和中国队比赛也是胜多负少。昨天他们发挥不理想，败给南朝鲜队，因此想通过今天胜中国队、并多胜球来挽回不利形势。中国队是今年初重新组建的队伍，新队员比较多，有一股朝气和冲劲，缺少大型国际比赛经验。开局，中国队以4：1领先，但紧接着被善于犯规被对方连罚七球（相当于足球的点球），还有

手球的训练量相同。

周素英的男友过去也是山西省队自行车选手，现在河北队当教练。本来他俩已商量好年内结婚。但当她得知本队项目时，主动请婚，又一次推迟了婚期。

周素英夺得亚运会女子一千米争先赛金牌，小周来自农家，带着朴实的气息进入国家队。她目前的水平，可列为世界女子自行车运动的

一流行列。今年8月份在太原比赛，她的成绩超过了世界纪录。这两次去她获得世界锦标赛的第七，今年在莫斯科友好运动会上获第七。外电曾报道：“中国女子自行车选手已向世界进军”。

周素英生长在山西省榆次县一个农民家庭。她从十五岁开始在少年业余体校练习自行车，至今已有一个多寒暑。她平时性格开朗、泼辣，能吃苦。近年来由于年龄增长，伤病也增多，但她每次训练都和男选

手的训练量相同。

周素英的男友过去也是山西省队自行车选手，现在河北队当教练。本来他俩已商量好年内结婚。但当她得知本队项目时，主动请婚，又一次推迟了婚期。

周素英夺得亚运会女子一千米争先赛金牌，小周来自农家，带着朴实的气息进入国家队。她目前的水平，可列为世界女子自行车运动的

一流行列。今年8月份在太原比赛，她的成绩超过了世界纪录。这两次去她获得世界锦标赛的第七，今年在莫斯科友好运动会上获第七。外电曾报道：“中国女子自行车选手已向世界进军”。

周素英生长在山西省榆次县一个农民家庭。她从十五岁开始在少年业余体校练习自行车，至今已有一个多寒暑。她平时性格开朗、泼辣，能吃苦。近年来由于年龄增长，伤病也增多，但她每次训练都和男选

手的训练量相同。

周素英的男友过去也是山西省队自行车选手，现在河北队当教练。本来他俩已商量好年内结婚。但当她得知本队项目时，主动请婚，又一次推迟了婚期。

周素英夺得亚运会女子一千米争先赛金牌，小周来自农家，带着朴实的气息进入国家队。她目前的水平，可列为世界女子自行车运动的

一流行列。今年8月份在太原比赛，她的成绩超过了世界纪录。这两次去她获得世界锦标赛的第七，今年在莫斯科友好运动会上获第七。外电曾报道：“中国女子自行车选手已向世界进军”。

周素英生长在山西省榆次县一个农民家庭。她从十五岁开始在少年业余体校练习自行车，至今已有一个多寒暑。她平时性格开朗、泼辣，能吃苦。近年来由于年龄增长，伤病也增多，但她每次训练都和男选

手的训练量相同。

周素英的男友过去也是山西省队自行车选手，现在河北队当教练。本来他俩已商量好年内结婚。但当她得知本队项目时，主动请婚，又一次推迟了婚期。

周素英夺得亚运会女子一千米争先赛金牌，小周来自农家，带着朴实的气息进入国家队。她目前的水平，可列为世界女子自行车运动的

一流行列。今年8月份在太原比赛，她的成绩超过了世界纪录。这两次去她获得世界锦标赛的第七，今年在莫斯科友好运动会上获第七。外电曾报道：“中国女子自行车选手已向世界进军”。

周素英生长在山西省榆次县一个农民家庭。她从十五岁开始在少年业余体校练习自行车，至今已有一个多寒暑。她平时性格开朗、泼辣，能吃苦。近年来由于年龄增长，伤病也增多，但她每次训练都和男选

手的训练量相同。

周素英的男友过去也是山西省队自行车选手，现在河北队当教练。本来他俩已商量好年内结婚。但当她得知本队项目时，主动请婚，又一次推迟了婚期。

中国队与南朝鲜队夺金牌

本报汉城9月27日电 记者刘小明报道：中国男子手球队今天下午以30：27战胜老牌亚洲强队日本队，打入前两名。

亚运会只进行男子手球比赛，共有六个队参加。中国队先后战胜科威特队、伊朗队、香港队和日本队，将于明天下午与同样西四战四胜的南朝鲜队争夺冠军。

今天的中日手球之战争夺十分激烈，双方比分始终没有拉开。日本队多次夺得亚锦赛冠军，以往和中国队比赛也是胜多负少。昨天他们发挥不理想，败给南朝鲜队，因此想通过今天胜中国队、并多胜球来挽回不利形势。中国队是今年初重新组建的队伍，新队员比较多，有一股朝气和冲劲，缺少大型国际比赛经验。开局，中国队以4：1领先，但紧接着被善于犯规被对方连罚七球（相当于足球的点球），还有

手球的训练量相同。

周素英的男友过去也是山西省队自行车选手，现在河北队当教练。本来他俩已商量好年内结婚。但当她得知本队项目时，主动请婚，又一次推迟了婚期。

周素英夺得亚运会女子一千米争先赛金牌，小周来自农家，带着朴实的气息进入国家队。她目前的水平，可列为世界女子自行车运动的

一流行列。今年8月份在太原比赛，她的成绩超过了世界纪录。这两次去她获得世界锦标赛的第七，今年在莫斯科友好运动会上获第七。外电曾报道：“中国女子自行车选手已向世界进军”。

周素英生长在山西省榆次县一个农民家庭。她从十五岁开始在少年业余体校练习自行车，至今已有一个多寒暑。她平时性格开朗、泼辣，能吃苦。近年来由于年龄增长，伤病也增多，但她每次训练都和男选

手的训练量相同。

周素英的男友过去也是山西省队自行车选手，现在河北队当教练。本来他俩已商量好年内结婚。但当她得知本队项目时，主动请婚，又一次推迟了婚期。

周素英夺得亚运会女子一千米争先赛金牌，小周来自农家，带着朴实的气息进入国家队。她目前的水平，可列为世界女子自行车运动的

一流行列。今年8月份在太原比赛，她的成绩超过了世界纪录。这两次去她获得世界锦标赛的第七，今年在莫斯科友好运动会上获第七。外电曾报道：“中国女子自行车选手已向世界进军”。

周素英生长在山西省榆次县一个农民家庭。她从十五岁开始在少年业余体校练习自行车，至今已有一个多寒暑。她平时性格开朗、泼辣，能吃苦。近年来由于年龄增长，伤病也增多，但她每次训练都和男选

手的训练量相同。

周素英的男友过去也是山西省队自行车选手，现在河北队当教练。本来他俩已商量好年内结婚。但当她得知本队项目时，主动请婚，又一次推迟了婚期。

周素英夺得亚运会女子一千米争先赛金牌，小周来自农家，带着朴实的气息进入国家队。她目前的水平，可列为世界女子自行车运动的

一流行列。今年8月份在太原比赛，她的成绩超过了世界纪录。这两次去她获得世界锦标赛的第七，今年在莫斯科友好运动会上获第七。外电曾报道：“中国女子自行车选手已向世界进军”。

周素英生长在山西省榆次县一个农民家庭。她从十五岁开始在少年业余体校练习自行车，至今已有一个多寒暑。她平时性格开朗、泼辣，能吃苦。近年来由于年龄增长，伤病也增多，但她每次训练都和男选



在射击“马拉松”中夺标

——记中国选手夺双向飞碟金牌

们脸上略带倦意，而斗志仍很旺盛。

李陵园飞碟场紧靠山岭光线较暗，上午阴天，靶子难打。但是中国三名选手在昨天成绩领先的基础上，命中率较高。贵州选手张卫刚瞄准姿势，连连命中，备受观众喜爱。只见他象猫手一样先后从一个又一个靶位走过，举枪击碎从相对方向飞出的碟靶。黄色的飞碟被击碎后，在空中四面散开，如同仙女散花。

在最后一组比赛中，全组连续出现几次脱靶，局势十分危急。张福派派出几名来参赛的队员分别到三组赛场统计靶。

张卫刚在最后一组比赛的一组二十五发全部命中。此时日本队教练连忙走过去和他握手表示祝贺。

张卫刚仅差一靶的王忠华，赛前就做好了技术、心理准备，想好了应付措施，他在队友最后一组出现五次脱靶时，不慌不乱，而是以自己的成绩，去补上全队失去的靶数。最后，三组射击中以四百三十二靶夺得金牌。(本报记者 黄振中)

(本报汉城9月27日电)

张卫刚仅差一靶的王忠华，赛前就做好了技术、心理准备，想好了应付措施，他在队友最后一组出现五次脱靶时，不慌不乱，而是以自己的成绩，去补上全队失去的靶数。最后，三组射击中以四百三十二靶夺得金牌。(本报记者 黄振中)

(本报汉城9月27日电)

张卫刚仅差一靶的王忠华，赛前就做好了技术、心理准备，想好了应付措施，他在队友最后一组出现五次脱靶时，不慌不乱，而是以自己的成绩，去补上全队失去的靶数。最后，三组射击中以四百三十二靶夺得金牌。(本报记者 黄振中)

难。前不久，她还与另一科技人员一起，把两人利用业余时间合作研制的隔膜式净水器的一万元技术转让费捐献给市科协。为此事，有人又说是她“神经病，要不会怎么捐这么多钱！”

李芳兰甘愿为祖国科学献出一切，却处处挨整。她痛苦万分。一次次，她到市化工局等部门去汇报，可是问题总是不能解决。在无数次投诉无效后，一天晚上，李芳兰哭着准备投黄浦江自尽，被丈夫和女儿苦劝回国家里。

这位女工程师的不幸遭遇，激起了强烈的反响。工业用水技术中心内外许多同志投书和走访上海市有关部门，要求为李芳兰伸冤。中共上海市委办公厅、市经委、市工业委、市科技干部局及新闻单位迅速派出了调查组。经过大量艰苦的工作，终于弄清了“李芳兰事件”的来龙去脉，一致认定，这是一起严重迫害知识分子的典型事件。

上海著名律师李国机了解并调查了这个案子后，拍案而起，和另一位律师方强一起向市有关部门提出了迅速处理这个案子的法律意见书。

一个正直的知识分子，为什么领导提提意见竟会遭如此厄运？李芳兰事件发生后，为什么有关部门装聋作哑，对有关责任者时间不作处理？这样一起是分明的事件，难道还要市委领导乃至中央领导同志过问才能处理吗？在尊重知识、尊重人才成为社会风气的今天，在经济发达、人才集中的上海，这样一个问题，难道不需要某些领导干部深思吗？

(新华社上海9月27日电)

提高效率 沐水一项目上马快 机关办事不再“慢三步” 活跃山村 百色戏剧团演出勤 农民看戏就在“家门口”

《河北日报》沐水一项投资四十五万元的项目，从洽谈到投产仅用七十四天。

《广西日报》百色地区近年涌现的包括壮剧、彩调等剧种的四百多个民间剧团，钻山沟、进村寨送戏上门。

《福建日报》省政府开展技术改造调查，85%企业要求加快改革步伐，82.3%居民表示要投身改革洪流。

《健康报》广东省政府决定免征救护车养路费。

《人民铁道》西延铁路被秦正

通过鉴定的“汉语普通话音节合成系统”使在场的专家感到振奋。操作人员运用拼音把单个的汉字输入电子计算机，不会计算机就传出了清晰的男声：“今、天、鉴、定、会”，和人的声音一样，专家们认为，中国科学院语言研究所的这一成果，为计算机语音输出创造了条件。

模拟自己的语言是人类长期以来的理想。在汉语普通话里，一个音节就是一个字。据专家统计，汉语普通话里有二千二百六十多个不同的音节。每个音节都由声母、韵母和声调三部分构成。中科院语言所从五十年代就开始了普通话音节的语音分析，1982年开始进行音节合成。他们研制成的这个合成系统，只要键入汉语拼音，就可以合成出二千二百六十多个普通话音节中的任何一个。由于这个系统充分考虑了语音的声学特性，所以合成的语音几乎达到了“乱真”的程度。

据新华社北京9月27日电 (记者朱浩) 空军航空工程部的部分科室实现了“无纸办公”。过去需要几天甚至几周才能完成的，现在十几分钟就能办完。

办公室里的这场技术革命，除了计算机的普及运用外，主要得益于航空工程部自行研制的一种远程实用通信网络系统。这个系统将研制的大型计算机、微机等与下属单位的微机连成一体。通过线路实行远程通信，即使微机之间、微机与主机之间相距几千里，也能在瞬间互相传递代码文件，互相传递普通信件，查看存储在主机中的各种数据资料。并可直接起草打印中英文文件和报表。

《贵州日报》纳雍县采取产品全部归己等特殊措施，把一百多万亩荒山、荒水、荒滩全部包给农户。

《云南日报》大理市蝴蝶泉公园工人饲养、繁殖蝴蝶获成功。

《湖南日报》湘潭县万余民兵创办社会公益事业，农村“路难走”、“残疾人就业难”等问题基本解决。

《大连日报》市百货批发公司党委在长期工作中建立临时党支部。

《南方日报》广州成立青年文艺沙龙，逢周六活动，促进青年参与文艺改革。

《人民日报》报系纸要目

《人民日报》报系纸要目

《人民日报》报系纸要目

《人民日报》报系纸要目

《人民日报》报系纸要目

《人民日报》报系纸要目

《人民日报》报系纸要目

《人民日报》报系纸要目

《人民日报》报系纸要目

《人民日报》报系纸要目

《人民日报》报系纸要目

《人民日报》报系纸要目

《人民日报》报系纸要目

《人民日报》报系纸要目

《人民日报》报系纸要目

《人民日报》报系纸要目

《人民日报》报系纸要目

《人民日报》报系纸要目

《人民日报》报系纸要目

《人民日报》报系纸要目

《人民日报》报系纸要目

《人民日报》报系纸要目

《人民日报》报系纸要目

《人民日报》报系纸要目

《人民日报》报系纸要目

《人民日报》报系纸要目

《人民日报》报系纸要目

《人民日报》报系纸要目

《人民日报》报系纸要目

注重解决群众反映强烈牵涉面广的问题

衡阳市委端正党风密切党群关系

本报讯 记者吴兴华报道：一年来，中共湖南省衡阳市委在端正党风的工作中，注重解决全市群众反映强烈的、牵涉面广的问题，促进了全市党风和社会风气的好转，密切了党和群众的关系。

衡阳市是1983年由原衡阳地区 and 原衡阳市合并起来的。在端正党风的工作中，党内外群众向市委反映了党风方面的三个问题：一是地、市合并前，地市直属机关和单位有数百名党员干部多占住房或住房严重超标准。二是1984年下半年，干部管理权限下放时，衡阳市委根据一些人的错误意见，将一百多名科级干部改为市直副局级干部，市直各局

也跟着突击提拔了五百七十八名科级干部。三是前几年企业职工工资晋级时，一些企业领导侵占工人晋级指标一百一十九个。市委认为，不严肃认真地解决群众反映强烈的党风问题，端正党风，争取党风的根本好转就是一句空话。

由于市委决心大，措施得力，领导干部带头，一年来，群众反映强烈的有关党风方面的三个问题，得到了较好地解决。六十六名干部退出了多占的住房二千三百多平方米，其中涉及到市级干部四人，局级干部七人。市委对全市近七百多名确属侵占干部人员的任命作了纠正。全市一百多个企业领导侵占工人的一百一十九个工资晋级指标已全部退了出

来。这些问题的解决，受到全市群众的赞扬。

衡阳市委在解决群众反映强烈的党风方面问题的过程中，既注重思想教育，又敢于碰硬，一抓到底。市房产局有个退居二线的副局长，一家三

口人。今年初，局里分给他一套三室一厅的住房，又考虑到他的儿子将要结婚，在同一单元同一楼层分给他儿子一套二间的住房，全家住房面积达一百一十多平方米。他看到两套住房后，还拒不退出原来的二室一厅的旧房。有关部门多次做工作，他都置之不理，以为拖一拖，顶一顶，风头一过就平安无事。

市委对此采取了坚决措施，限期令那个干部退出原住房。

为实现全市党风的根本好转，目前，衡阳市委正在着手解决群众反映强烈的工作上的官僚主义等问题。

今年9月28日是谭平山先生诞辰一百周年。谭平山先生是我国近代革命史上有建树、有影响的民主革命家，是长期与共产党合作、具有马克思主义信仰的爱国主义者。他是中国共产党革命委员会的创始人和领导人之一。循循善诱平山先生的革命思想和爱国精神，回顾他在两次国共合作时期及新中国成立前后的卓越贡献，我们表示深切的怀念和崇高的敬意。

谭平山先生从青年时代起，就满怀爱国热情，投身革命，追随孙中山先生，参加了中国同盟会，辛亥革命以后，他参加了国民党，并当选为广东省国会议员。1917年，谭平山考入北京大学文科，和一些爱国同学发起成立“新潮社”，出版著名的《新潮》杂志，抨击旧制度，宣传新思想。1919年，五四运动爆发，谭平山投入了爱国反帝运动的洪流，参加了火烧赵家楼、痛打卖国贼的壮举。在北大读书期间，他还参加了李大钊同志发起的马克思主义研究会，努力学习马克思主义理论，结合中国实际情况进行研究著述。1920年夏，他回到广东，在广州高等师范任教，主编《广东群报》，继续致力于进步思想的传播。

谭平山先生早年参加中国国民党，大革命时期，是中共中央委员、中共广东区委书记，和中共中央驻粤代表，奉中共的指示，协助孙中山先生，参加国民党改组的工作。中山先生指定他为九人组成的临时中央执行委员会委员，改组国民党并筹备召开国民党中央第一次全国代表大会。他曾任国民党第一、二届中央执行委员会委员，国民党中央组织部部长，武汉国民政府委员兼政训部长，以及廖仲恺为首的国民党左派合作。坚决贯彻孙中山先生“联俄、联共、扶助农工”的三大政策，为发展和巩固革命统一战线，为推动国民革命的深入发展，做了许多工作。为第一次国共两党的合作，作出了不朽的贡献。

1927年，不幸发生了上海“四·一二”和武汉“七·一五”清党事变。谭平山先生在严重的白色恐怖下，参加了“八·一”南昌起义，并担任了领导工作。不久，他被逼退出了中共党组织。但他没有因此消沉，依然坚持反帝反封建的革命立场，和国民党左派人士邓演达等结合起来，着手创建中国国民党临时行动委员会，为反对国民党反动派的独裁统治而斗争。

1937年7月抗日战争爆发后，谭平山先生到武汉，投入全民族的抗日救亡运动。他坚定地拥护中国共产党的抗日主张，积极从事抗日民族统一战线工作。1943年初，在中共中央南方局的

赤诚爱国 奋斗一生

纪念谭平山先生诞辰一百周年

关怀和支持下，谭平山和陈铭枢、杨杰、王昆仑等在中国发起组织民主同志座谈会，座谈形势，团结同志，坚持敌后抗战。1945年10月，在民主同志座谈会的的基础上，成立了国民党民主派的政治组织——三民主义同志联合会（简称民联）。民联在中国国共合作——抗战政策的影响下，号召和团结国民党上层民主分子及具有关人士，投入人民革命斗争，为迎接新中国的诞生，作出卓越的贡献。谭平山先生作为民联的主要创始人和领导人，做了大量有益的工作。

1947年冬，李济深和何香凝同志联络民主主义同志联合会、中国国民党民主促进会和其他爱国民主人士，在香港召开国民党民主派第一次代表大会，决定成立中国国民党革命委员会。次年元旦，民革发表成立宣言，宣布坚持孙中山先生的三大政策，号召争取“实现中国独立、民主与和平”。谭平山参加了民革的创建工作，并当选为国民党中央常务委员会委员。同年5月，他发表题为《适时的号召》的声明，称颂中共中央“五一”口号是“救民主，适应人民要求的号召”，旗帜鲜明地拥护迅速召开新政协协商会议，成立联合政府。同年夏，他应中共中央的邀请，离港北上，进入解放区。1949年6月，他被推选为新政协协商会议筹备会常务委员会委员，并负责起草宪法工作。

新中国成立后，谭平山先生历任中央人民政府委员、政务院参事兼人民监察委员会主任、全国人大常委会委员、民革中央副主席等职。他热心民主工作，善于团结同志，积极组织引导原国民党及与国民党有历史关系的中上层人士不断进步，为社会主义建设服务。他为巩固和发展我国人民民主统一战线，兢兢业业工作，作出了可贵的贡献，受到广大民革成员的尊重和敬重。

纪念谭平山先生一百周年诞辰，缅怀他的革命业绩，要学习他为振兴中华和祖国统一大业奋斗终生的革命精神，学习他信仰马克思主义、长期与共产党真诚合作，坚持走社会主义道路的决心和勇气。现在，祖国统一大业，经济繁荣，形势十分喜人。早日实现和平统一，共同祖国繁荣富强，是海峡两岸各族人民共同的愿望。我们希望在台湾和海外爱国人士的支持下，能够以谭平山先生毕生致力国共合作的业绩为典范，同全国人民一道，同心协力，为中国共产党执政的抗日主张，积极从事抗日民族统一战线工作。1943年初，在中共中央南方局的

雅鲁泽尔斯基今天抵我国进行工作访问

雅鲁泽尔斯基1961年当选为议长。1981年至1985年任部长会议主席。1985年11月起当为国务委员会主席。

雅鲁泽尔斯基1947年加入波兰工人党（统一工人党前身）。1964年起当选为统一工人党中央委员，1971年当选为波兰政治局委员。1981年10月当选为波兰第一书记。雅鲁泽尔斯基定于今年9月28日至30日对中国进行工作访问，这是首次访华。

赵紫阳会见泰国和马来西亚驻华大使

新华社北京9月27日电 国务院总理赵紫阳今天下午在南海分别会见了即将离任的泰国驻华大使奥拉克·塔纳蓬和马来西亚新任驻华大使达图·伊斯梅尔·宾·穆罕默德。

方毅会见美国哥伦比亚大学教授李政道夫妇

新华社北京9月27日电 国务委员方毅今晚晚上在人民大会堂会见了美国哥伦比亚大学教授、著名物理学家李政道和夫人秦惠芬。

李政道教授是应中国科学院邀请来华出席高等科学技术中心成立典礼的。

外事简讯

▲全国人大常委会副委员长周谷城27日下午在人民大会堂会见了以方西通参事为团长的日本青年团访华代表团。

▲全国人大常委会委员长严济慈27日上午在人民大会堂会见了由波兰斯特罗夫斯基和科学委员会代表团。会见后，政协全国委员会科技组与美国代表团签署了关于加强全国政协科技组与美国议会和科学委员会友好合作的联合声明。

▲国务委员、中国科学院院长方毅今晚27日晚在北京饭店会见并宴请新加坡国际税务署长徐德光先生一行。

▲国务委员兼中国人民银行行长陈慕华9月27日在北京钓鱼台国宾馆宴请新加坡国际税务署长徐德光先生一行。

▲最高人民法院院长郑天翔27日在人民大会堂会见并宴请了毛里求斯首席大法官莫兰。莫兰是26日到达北京的。

▲中国人民解放军总参谋长杨得志27日在北京会见并宴请意大利陆军参谋长卢伊季·波利中将和夫人一行。（新华社）

今年花胜去年红

王乾荣

满足居民的美事要求，是一种时代风尚，必须不断地消除各种不文明的现象。

国庆前夕的首都，从天安门广场到一些主要街道，又被鲜花打扮起来。今年花胜去年红，朵朵鲜花为伟大祖国三十七周岁生日的到来增添了喜庆色彩。

前年的国庆节期间，临街怒放的花朵有近百万盆，毁坏的极少。这从一个侧面展示了首都良好的社会风气。但是，去年北京街头摆出的花，国庆前有好几处遭人破坏，令人痛心。看来，在千万万人共同谱写的文明乐章中，也有不文明的音符。我们要把文明建设提高到新水平，

开阔视野 摆脱关系网

宜春一批副县级以上干部易地交流

新华社南昌9月27日电（记者熊典达、通讯员袁志成）今年5月以来，江西省宜春地区对县局级干部实行易地交流，到目前已有十县（市）三十四名县（市）委副书记、纪委书记、组织部部长等按计划调离原地到外县（市）工作。

宜春地区实行机构改革以来，干部知识结构和年龄结构发生了较大变化，但仍有两个比较突出的问题未获解决：一是全区十县（市）除靖安、铜鼓两县外，绝大多数县局级干部都是本地的。他们长期局限在自己生长的小地域里，思想不活跃，视野不开阔，很难适应对外开放和对内搞活经济的新环境。二是大批中青年干部都是由本地提拔起来的，他们有着各种难以摆脱的复杂关系。宜春地区在查处和纠正违纪建库、拖欠公款、请客送礼以及拉帮、招干走后门等各种不正之风时发现，大多数干部与这种复杂关系网有关。采取干部易地交流的办

法，有利于解决这两个问题。

宜春地委经过周密研究，制定出交流方案。第一次全区范围内三十四名副县级以上领导干部交流名单正式公布后，无一例外地在一个星期内全部到异地上任。

宜春地区开展这项工作虽然时间不长，但易地交流的效果明显。原高安县委副书记孙在本地工作时，亲家在县里工作的多，他感到不便大胆开展工作。这次组织上把他交流到靖安当县委副书记，使他摆脱了关系网，可以放心放手工作。到新单位后，较好地完成了各项任务。经过交流，这些领导感到心里比以前更轻松了。群众也反映说，这些干部我们能更加放心了。

据新华社北京9月27日电 波兰人民共和国国务委员会主席、波兰统一工人党中央第一书记沃伊切赫·雅鲁泽尔斯基1925年7月6日出生于卢布林省罗瓦罗市的知识分子家庭。第二次世界大战爆发后迁居苏联，在苏联加入党。1943年毕业后在苏联组建的波兰军队，于苏联联合步兵学校毕业后，曾

在波兰蓝布罗夫斯基步兵旅担任侦察排排长、团长等职，参加了波兰第一军的整个战斗历程。战后还参加了为巩固人民政权而进行的剿匪斗争。五十年代任波兰高等步兵学校和希维尔切夫斯基军事学院。毕业后在波兰军队中担任过一系列领导职务。1960年至1962年任波兰人民军总政治部主任。

新华社西安9月27日电（记者杨楠、李勇）陕西省宝鸡市七千多名市、县、乡领导干部，纷纷率队农村，与农民结交朋友，年之内帮助农户解决各类实际问题五千余件。

宝鸡市地处“八百里秦川”西端，去年七、八、九月间，市委、市政府根据群众需要，制订出各级干部到农村“访贫帮富、访亲访友、访贫求能”和建立常年联系点的制度。一年来，七千多名下乡干部已经访问六万五千多个农户，其中六千五百多个“联系户”同市、县、乡的领导干部交了朋友。

去年秋季，扶风县委书记张建中了解到城关镇南村农民李安良家孩子多、收入少、生活艰难。张建中来到李安良家，同他促膝长谈，一起制定脱贫计划。随后，李安良家在种好庄稼的同时，新增种了一亩甜瓜、一亩油菜，养了头猪，并从镇上贷款买了一台粉碎机，为附近村民加工饲料。截至目前，他家已经收入二千二百七十八元，超过了当地农户的平均水平。

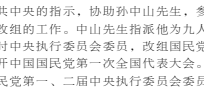
许多干部在下乡登门服务的实践中尝到甜头，提高了联系群众的自觉性。市供销社主任王何耀先，今年1月以前在陇县担任县委书记期间，跑遍全县二百多个村庄，和不少农民有很深交。到市上工作不久，他又很快在宝鸡县的一个山区乡建立起联系点，通过逐村的调查，发现群众普遍希望发展畜牧业，但又缺乏技术，他便从市里请了两位畜牧师，到乡上讲授养和养牛知识。三、五天内，就有一百多户农民签订购买三百五十多只兔苗。县的一个山区乡建立起联系点，通过逐村的调查，发现群众普遍希望发展畜牧业，但又缺乏技术，他便从市里请了两位畜牧师，到乡上讲授养和养牛知识。三、五天内，就有一百多户农民签订购买三百五十多只兔苗。县的一个山区乡建立起联系点，通过逐村的调查，发现群众普遍希望发展畜牧业，但又缺乏技术，他便从市里请了两位畜牧师，到乡上讲授养和养牛知识。三、五天内，就有一百多户农民签订购买三百五十多只兔苗。县的一个山区乡建立起联系点，通过逐村的调查，发现群众普遍希望发展畜牧业，但又缺乏技术，他便从市里请了两位畜牧师，到乡上讲授养和养牛知识。三、五天内，就有一百多户农民签订购买三百五十多只兔苗。

无私才能无畏

——记工商银行河南分行行长王浩

去年2月，长葛县有家工厂，通过王浩的老友，给他家送来五十斤鸡蛋和二斤松花蛋，请他批个条子，帮忙解决贷款。老伴把礼物收下了。王浩回来狠狠批评了老伴，并马上叫行办把东西拉到机关食堂，按国家牌价收购，礼品退回。凡是符合规定找他批条子要求贷款的，他都退明借款，概不办理。即使是上级领导批来条子或者老战友、老同事、老部下亲自上门来请他帮忙，他毫不动摇。他从从不看领导脸色行事，也不按私人感情办事。

王浩为端正党风、行风，敢批、敢管，不怕歪风



各部队采取多种形式落实八个不准

努力用新时期治军法规建设文明之师

“八个不准”是：不准打骂体罚战士，不准接受战士的礼物，不准干部侵占战士的利益，不准对战士罚款，不准酗酒，不准赌博，不准看淫秽物品，不准弄虚作假。军委常务副主席杨尚昆指出，这八条可以说是三大纪律八项注意新的补充，应该成为军队的法规。

军委领导同志今年7月3日提出“八个不准”以后，各部队迅速采取多种形式开展宣讲，使干部战士认识到执行“八个不准”，对于在新的历史条件下加强部队基层建设，做好新时期思想政治工作，发扬我军优良传统，建立良好的官兵关系，建设文明之师，有着重要意义。

执行“八个不准”重点在干部。广大干部不讳疾，不忌医，对照“八个不准”，开展批评和自我批评，提高认识，有错即改。曾经殴打战士的，主动向战士赔礼道歉；挨过打骂的战士有的已经退伍，有关干部多次写信诚恳地向他们作检讨；一些接受过战士礼物、侵占战士利益的，自觉退还和退赔。许多单位还开展了我军建军原则和优良传统教育，引导干部树立为兵服务、官兵平等和献身国防的观念，激发爱兵的感情，并帮助他们学习领导科学知识，提高管理教育水平。弄虚作假和酗酒等不正之风、不良现象，也得到了有效制止。

北京椿树街道采取多种形式安置刑满释放和解除劳教少管人员

本报讯 北京市宣武区椿树街道党委采取多种形式安置刑满释放和解除劳教、少管人员的安置工作。组织各方面力量，采取多种形式，对他们进行帮教。目前，这个街道的刑满释放和解除劳教、少管人员已有99%被安置就业。经过帮教有所转变、停止违法犯罪活动的占88%，其中入团、提干、成为生产骨干的有二十九人。

两年来，这个街道党委把安置刑满释放、解除劳教、少管人员就业，作为本街道的一项重要工作来抓，发动各方面力量利用三个渠道为他们安置工作：一是安置他们在街道劳动服务公司所属的椿树建筑工程队；二是与其原单位协商，帮助他们回原单位工作；三是与工商管理部门联系，协助单位个体执照，使他们走上勤劳致富的道路。街道党委先后安置二百二十八人，大多数人员安置就业后有了明显进步，有的成为班组长和技术骨干。

在积极安置刑满释放、解除劳教、少管人员就业的同时，这个街道党委还把帮教工作列



郑有耻在兴文县，来县

郑有耻是兴文县人，来县烟草公司任职前，曾在家乡担任过区、乡领导干部分。去年12月29日，他的母亲在家乡病故。

郑有耻大办丧事被撤职

他和他的哥哥大办丧事，请了六十个总管，负责接待来客、管理内务，还请了四个外人专管收礼。在五天吊唁期间，送礼送祭者多达五百二十余人。郑家共收礼金八百九十二元，各种礼品折价一千二百多元，合计二千一百多元。郑家给每个送礼者发一张“孝帖”（一市尺白布），共用去白布五十余丈，同时，还送礼者摆酒席，仅4日就用了五斤，两餐就摆酒席四百四十余桌。

郑弟兄还在家里为母亲设了灵堂、经堂和高堂，请了八名道士，诵经五天。送葬时，焚烧的纸钱、冥币竟达一百多公斤。

今年元旦，这支轻音乐队首次和西宁镇观众见面。他们演奏的《祝你幸福》、《杨柳青》、《采桑曲》、《又见炊烟》以及徐晓明自己创作的《得胜回军前奏曲》等十多首曲子，博得了观众热烈的掌声。

今年4月上旬，这支轻音乐队在全县乡镇企业文艺汇演中荣获特别奖，受到团县委、县领导的称赞。这支乐队自创办以来，为群众义演十多场，观众达一万多人次。

刘志刚

迷人人乐队

他叫徐晓明，是江苏省南通市西亭镇个体仪表修理师。谁能想到，这位下肢已瘫痪的残疾青年竟自筹资金创办了一支“迷人人乐队”。

徐晓明出生八个月时，一场小儿麻痹症使他双腿瘫痪。长大后，爷爷把门板当黑板教他识字，姐姐每天放学回来教他唱歌；哥哥买口琴、二胡、笛子等乐器培养他的各种兴趣。徐晓明虽然失去了上学的机会，但他以顽强的毅力，通过自学掌握了一定的知识，学会了修理钟表、吹、拉、弹、唱，谱曲也成了他的特长。他和音乐伴同，精神生活丰富多彩。

小镇上的青年业余生活单调枯燥。每节假日，小徐常到年轻小户聚在一块说笑逗乐，消解时间。他想到，如果能组织爱音乐的青年成立一支业余轻音乐队该多好啊！这不但不丰富青年的业余生活，而且还可以活跃群众的文化生活。

小徐把自己的想法告诉父亲，立即得到青年人的赞同和支持。去年10月，一支业余轻音乐队正式成立了。开始只有五、六个人参加，

吹捧“乌纱帽”。他常对领导讲于其他成员说：“你们只管大胆工作，有了棘手、得罪人的事，我办！”去年，平陆县支行由他任原党支部书记、主任吴某，利用职权以贷谋私，趁儿子结婚之机，向七个有贷款关系的企事业单位索取贿赂八万多元，在群众中影响很坏。省分行曾三次工作组去处理，遭到重重阻碍，未处理了。今年春天，王浩冲破重重关系网，同平陆县市委商量后，撤换了吴某内外一切职务，并通报全县，对省工商银行系统干部、职工震动很大。由于王浩处处秉正作风，作出表率，并带领组一班人同各种不正之风斗争，带动了整个省分机关的党风、行风不断好转。

新华社记者 陈开印 尹道夫

1986年
第9期目录

高洪波：给我老父亲安鱼年（小说）
刘西河：你不可改变我（小说）（杨振国撰）
叶君健：内部矛盾（小说）
郭新范：北部的堤防（小说）
李 平：李国靖（报告文学）
郭 芳：安星（小说）
张景岳：山鬼（小说）
刘 明：贾朝朝（小说）
陈 勇：故事新篇三篇（丁午版画）
李 强：黄浦力·黄浦情（报告文学）
王 晋：夜渡松林（诗·六百言）
李 瑛：雨倾残片（诗）
成金全：月（诗·三首）
李 列：南窗曲歌（诗·三首）
戴 斌：烧子（散文诗）
谷 语：晨（诗）
谷 语：晨又歌（诗·外一首）
三 郎：收归（诗）
乙明开：玄谈，通过了急难的小桥（散文）
王 凡：雨夜和豆蔻（散文）
周 明：那乡小夜（散文）
周 明：胡胡，给穿巫人的猎狗（散文·外一篇）
范 敬：水 礁（散文）

《人民文学》创作函授中的一九八七年招生启事



不管天气酷热，不管蚊虫叮咬，工作照样认真负责。

群策群力，寻找最佳施工路线。

滇西山区的物探工作者

美丽、神奇的滇西，地处云贵高原西部边缘。这里山高谷深，炎热多雨，盆地众多，地貌复杂。

为了寻找油气资源，石油部滇黔桂石油勘探局物探公司组织重力队，克服资金短缺、设备简陋的困难，深入滇西山区，对耿马、保山、陇川、盈江、勐西等五个盆地进行重力详查，了解盆地的基本地质结构及第三系地层的沉积厚度，为进一步详探该地区的油气资源提供依据。物探工作者每天跋涉在崇山峻岭中，生活异常艰苦，但他们有为开发边疆作贡献的壮志，以苦为荣，苦中取乐，工作和生活别有一番情趣。

韩吉人 摄影报道



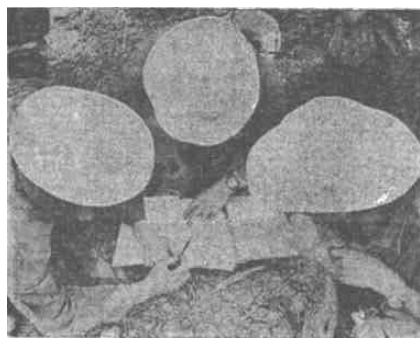
· 343 ·



队员路过佤族村寨，老阿妈热情地送来泉水。



尽管设备已经陈旧，队员们还是十分爱惜，注意保养。工作之余，他们把仪器的里里外外清洗干净。
夜已深，重力队长和红外仪组组长们，在灯光下研究施工路线。



武汉市仪表工业总公司销售公司展销大楼 开业志庆

我公司新建成最大的仪器仪表、办公机械展销大楼，定于一九八六年十月七日正式开业，并于十月八日至二十日召开技术交流暨看样订货会。热烈欢迎各界人士光临指导（会期凭函电接送，安排食宿）。

展销产品

各类仪器仪表

温度、压力、差压、流量、液密度、显示记录、报警调节、执行等带微机的成套自动化仪表。

电工仪器仪表；光学仪器；成份分析仪器；实验仪器及装置；环保设备；照相机械；制冷自控仪表装置；造纸仪表；高精度直流大电流传感器及测量仪；电子仪器及元器件；各种机电产品。

办公机械

各种复印机、计算机、晒图机、速印机、胶印机、闪光制版机、光电誊影机、中英文打字机、切纸机、装订机、工程图纸复印机、投影仪、吸尘器、消耗材料及零配件。

本公司办理各种废旧复印机折价更换新机业务，并提供各种复印机消耗材料及零配件，欢迎来人来函洽谈。

武汉仪表销售公司

武汉复印机总厂
武汉三五仪表厂
云南信达公司武汉友谊牌复印机维修服务部
湖北电影机械厂
云邮服务公司友谊牌复印机昆明服务部
龙华复印设备工业公司
南京市仪器仪表公司经理部
武汉照相机械厂
河北省石家庄中小学微机维修总站
重庆长江复印材料公司
武汉空调仪表厂
武汉仪表研究所
武汉温度计厂
武汉压力表厂
武汉第二光学仪器厂
武汉复印机总厂冲件厂

武汉船用仪表厂
武汉电工仪表厂
武汉分析仪器厂
武汉仪表成套厂
北京首都复印机服务部
武汉复印机总厂中南经理部
重庆市仪器仪表供销公司
武汉流量仪表厂
武汉复印机总厂北方服务中心
中国科技文献复制公司北京技术服务部
桂林电表厂复印机办公室
武汉光学仪器厂
武汉复印机总厂湛江技术服务中心
武汉仪表机床厂
武汉照相快门厂
武汉仪表模具厂
武汉电表厂
武汉仪表合金厂

武汉新华仪表元件厂
武汉氧气表厂
武汉复印机总厂振华公司
武汉热工仪表厂
上海市张江电工材料厂
沈阳市仪器仪表公司
武汉二六五厂
武汉自动化仪表厂
武汉江新仪表厂
武昌仪表电器设备厂
武汉制冷自控仪表厂
武汉测量仪器厂
河南省安阳机床电器厂
武汉激光复印材料厂
南京电表厂
杭州供销贸易中心
广东仪表厂
武汉电表厂
武汉天平仪器厂

祝贺单位

地址：武汉市汉口前进四路160号
电话：28116 28465 电挂：8632 2244

报到时间：一九八六年十月七日
报到地点：武汉市汉口前进四路160号